

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült

a Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének

2025. március 28-i üléséről

Az ülés helye: Szigetcsépi Polgármesteri Hivatal (Szigetcsép, Szabadság utca 2.)

Jelen vannak: Márzt János József elnök,
Lázár-Nonn Edit Mária, Bruszt István, Nyul Józsefné, Schleerné Szegedi Anna
Borbála képviselők

Tanácskozási joggal jelen vannak: Tóthné Kriszt Judit polgármester
Katona Éva jegyző

Márzt János József elnök köszönti a képviselőket. A jelenléti ív alapján megállapítja a határozatképességet, a Képviselő-testület 5 tagja jelen van, az ülést megnyitja. Javasolja, hogy Nyul Józsefné személyét fogadja el a testület a jelen ülésről készült jegyzőkönyv hitelesítőjének.

A Képviselő-testület 4 egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat nélkül, az érintett tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza:

13/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: Jegyzőkönyv-hitelesítő kijelölése

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete kijelöli Nyul Józsefné személyét a Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2025. március 28-i üléséről készült jegyzőkönyv hitelesítőjének.

Felelős: Márzt János József elnök

Határidő: azonnal

Márzt János József elnök szavazásra teszi fel a melléklet szerinti meghívóban (1. melléklet) szereplő napirendi pontok elfogadását.

A Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

14/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: A 2025. március 28-i ülés napirendjeinek elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a 2025. március 28-i ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint:

- 1.) Beszámoló a két testületi ülés közti eseményekről
Előadó: Márzt János József NNÖ elnök
- 2.) Beszámoló az ÉMNÖSZ Közgyűlésen elhangzott információkról
Előterjesztő: Márzt János József NNÖ elnök
- 3.) Szigetcsép Községi Önkormányzat szemétszedési akciójának támogatása
Előadó: Márzt János József NNÖ elnök
- 4.) Az energetikai pályázaton elnyert támogatás felhasználásának megvitatása
Előadó: Márzt János József NNÖ elnök
- 5.) Egyebek

Felelős: Márzt János József elnök

Határidő: azonnal

A napirendek tárgyalása:

- 1.) Beszámoló a két testületi ülés közti eseményekről

Előadó: Márzt János József elnöke

Márzt János József elnök beszámol a testület tagjainak a nőnap kiadványáról, valamint említést tesz a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által kiírt energetikai pályázat eredményességéről, mely a későbbi napirendi pontok alatt kerül részletezésre.

A Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

15/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: A két testületi ülés közötti eseményekről szóló beszámoló elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a beszámolót és tájékoztatót elfogadja.

Felelős: Márzt János József elnök

Határidő: azonnal

2.) Beszámoló az ÉMNÖSZ Közgyűlésen elhangzott információkról (2. melléklet)
Előadó: Mártz János József elnöke

Mártz János József elnök beszámol a 2025. március 22-i Észak-Magyarországi Német Önkormányzatok Szövetsége Közgyűlésén elhangzott információkról az alábbiak szerint:
Elfogadásra került

- a 2024. évi beszámoló,
- a 2024. évi pénzügyi zárás,
- az irodavezető személyi bérének módosítása,
- Cegléd és Hajdúszoboszló tagsági felvétele
- Winhardt Ildikó „Pro Cultura Minoritatum Díjra” jelölése.

Aláírásra kerültek a 2025. évi Együttműködési Megállapodások az ÉMNÖSZ és a tagönkormányzatok között. Kéri Képviselő-testület tagjait – amennyiben kérdés nincs a napirend vonatkozásában - a beszámoló elfogadására.

A Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

16/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: Beszámoló az ÉMNÖSZ Közgyűlésen elhangzott információkról

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az ÉMNÖSZ Közgyűlésről szóló beszámolót az elhangzottak alapján elfogadja.

Felelős: Mártz János József elnök

Határidő: azonnal

3.) Szigetcsép Községi Önkormányzat szemétszedési akciójának támogatása
Előadó: Mártz János József elnöke

Mártz János József elnök tájékoztatja a Testületet a szemétszedési akció időpontváltozásáról, az új időpont 2025. április 12-re kerül meghatározásra. Javasolja – az előző évekhez hasonlóan – a temető területe megtisztításának vállalását. Kéri a testület tagjait, amennyiben egyéb észrevételük nincs, úgy fogadják el a javaslatot, valamint hangsúlyozza a személyi részvétel fontosságát.

A Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

17/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: Szigetcsép Községi Önkormányzat szemétszedési akciójának támogatása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Szigetcsép Községi Önkormányzat által szervezett szemétszedési akciót a temető megtisztításának vállalásával támogatja.

Felelős: Mártz János József elnök

Határidő: azonnal

- 4.) Az energetikai pályázaton elnyert támogatás felhasználásának megvitatása
Előadó: Mártz János József elnök

Mártz János József elnök emlékezteti a testület tagjait, hogy a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. kiírásában az NBER-KP-1-2025/1-000325 kódszámú „Nemzetiségi célú energiahatékonyságot elősegítő beruházási és karbantartási tevékenységek költségvetési támogatása” című pályázaton 3.027.000 Ft támogatást nyert a Német Nemzetiségi Önkormányzat. A pályázat céljaként a települési Művelődési Ház külső szigetelésének kivitelezése került meghatározásra. Elmondja, hogy Szigetcsép Községi Önkormányzat polgármesterével Tóthné Kriszt Judittal történt előzetes egyeztetés alapján a kivitelezés a helyi vállalkozók meghívásával történik. Kéri, a kivitelező személyére vonatkozóan 2025. április 30-ig tegyék meg javaslatukat, egyben javasolja, hogy május 31-ig az árajánlat beszerzések is történjenek meg.

A Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

18/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: Az energetikai pályázaton elnyert támogatás felhasználásának megvitatása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az elhangzott javaslatokkal és dátumokkal egyetért.

Felelős: Mártz János József elnök

Határidő: azonnal

- 5.) Egyebek (3. melléklet)

Mártz János József elnök tájékoztatja a Képviselő-testület tagjait, hogy az előző választási ciklusban kötött Együttműködési Megállapodások frissítésre kerültek az alábbiak szerint: a Német Nemzetiségi Önkormányzat és a CSÍP Szigetcsépi Német Hagyományörző Énekkar között kötött Együttműködési megállapodás. Kéri, a dokumentum áttekintését követően hozzák meg elfogadó határozatukat.

Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

19/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: CSÍP Szigetcsépi Német Hagyományörző Énekkarral kötött Együttműködési Megállapodás elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a CSÍP Hagyományörző Énekkarral kötött Együttműködési Megállapodást a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: Mártz János József elnök

Határidő: azonnal

Märtz János József elnök tájékoztat továbbá, hogy frissítésre került a Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola között kötött Együttműködési megállapodás. Kéri, a dokumentum áttekintését követően hozzák meg elfogadó határozatukat.

Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

20/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: A Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskolával kötött Együttműködési Megállapodás elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskolával kötött Együttműködési Megállapodást a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: Märtz János József elnök

Határidő: azonnal

Märtz János József elnök tájékoztat továbbá, hogy frissítésre került a Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola Tánccsoportja között kötött Együttműködési megállapodás. Kéri, a dokumentum áttekintését követően hozzák meg elfogadó határozatukat.

Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

21/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: A Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola Tánccsoportjával kötött Együttműködési Megállapodás elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola Tánccsoportjával kötött Együttműködési Megállapodást a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: Märtz János József elnök

Határidő: azonnal

Märtz János József elnök tájékoztat továbbá, hogy frissítésre került a Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Szivárvány-Szigetcsép Nyugdijas Klub között kötött Együttműködési megállapodás. Kéri, a dokumentum áttekintését követően hozzák meg elfogadó határozatukat.

Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

22/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: A Szivárvány-Szigetcsép Nyugdíjas Klubbal kötött Együtműködési Megállapodás elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szivárvány-Szigetcsép Nyugdíjas Klubbal kötött Együtműködési Megállapodást a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: Márzt János József elnök

Határidő: azonnal

Märzt János József elnök végül tájékoztatást ad arról is, hogy frissítésre került a Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Szigetcsépi Szerb Nemzetiségi Önkormányzat között kötött Együtműködési Megállapodás. Kéri, a dokumentum áttekintését követően hozzák meg elfogadó határozatukat.

Képviselő-testület **5** egyhangú igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza:

23/2025. (III. 28.) NNÖ KT. számú határozat

Tárgy: A Szigetcsépi Szerb Nemzetiségi Önkormányzattal kötött Együtműködési Megállapodás elfogadása

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Szigetcsépi Szerb Nemzetiségi Önkormányzattal kötött Együtműködési Megállapodást a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

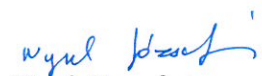
Felelős: Märzt János József elnök

Határidő: azonnal

További kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így **Märzt János József elnök** a megjelenést megköszönve az ülést bezárja.


Märzt János József
elnök



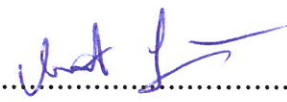
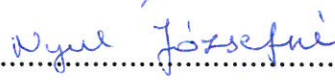

Nyul Józsefné
jegyzőkönyv hitelesítő

J E L E N L É T I Í V

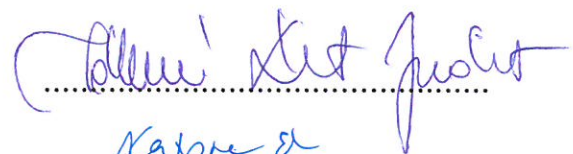

Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének

2025. március 28-án megtartott ülésén

Jelen vannak :

Märtz János József	elnök	
Lázár-Nonn Edit Mária	elnökhelyettes	
Bruszt István	képviselő	
Nyul Józsefné	képviselő	
Schleerné Szegedi Anna	képviselő	

Tanácskozási joggal meghívottak :

Tóthné Kriszt Judit	polgármester	
Katona Éva	jegyző	

Meghívott:

Kirchner Gyula	tiszteletbeli tag	
----------------	-------------------	---

SZIGETCSÉPI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
ELNÖKE

2317 Szigetcsép, Szabadság u. 2.

MEGHÍVÓ

A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat

2025. március 28-án (pénteken) 8.00 órai kezdettel

testületi ülést tart, melyre tisztelettel meghívom.

Az ülés helye: Szigetcsépi Polgármesteri Hivatal
Szigetcsép, Szabadság u. 2.

Tervezett napirendi pontok:

- 1.) Beszámoló a két testületi ülés közti eseményekről
Előadó: Märtz János József NNÖ elnök
- 2.) Beszámoló az ÉMNÖSZ Közgyűlésen elhangzott információkról
Előadó: Märtz János József NNÖ elnök
- 3.) Szigetcsép Községi Önkormányzat szemétszedési akciójának támogatása
Előadó: Märtz János József NNÖ elnök
- 4.) Az energetikai pályázaton elnyert támogatás felhasználásának megvitatása
Előadó: Märtz János József NNÖ elnök
- 5.) Egyebek

Megjelenésére feltétlenül számítok.

Szigetcsép, 2025. március 24.

Tisztelettel:

Märtz János József
elnök



EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (Njtv.) ide vonatkozó rendelkezései, a Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat hatályos Szervezeti és Működési Szabályzata, valamint az Észak-Magyarországi Német Önkormányzatok Szövetsége, Egyesület hatályos Alapszabálya alapján a

SZIGETCSÉPI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

(SZÉKHELY: 2317 SZIGETCSÉP, SZABADSÁG U. 2.; TÖRVÉNYES KÉPVISELŐ: MÁRTZ JÁNOS JÓZSEF),

és az

ÉSZAK-MAGYARORSZÁGI NÉMET ÖNKORMÁNYZATOK SZÖVETSÉGE, EGYESÜLET

- TOVÁBBIKBAN ÉMNÖSZ

(SZÉKHELY: 2040 BUDAÖRS, LILIAM UTCA 15.; TÖRVÉNYES KÉPVISELŐ: RITTER IMRE ELNÖK),

mint megállapodó felek az alábbi együttműködési megállapodást kötik:

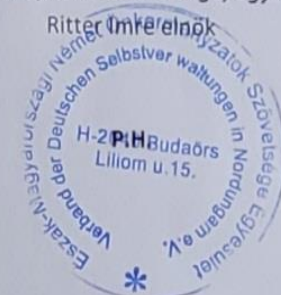
1. A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat megerősíti tagságát az ÉMNÖSZ szervezetében.
2. A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat az ÉMNÖSZ részére 2025. évre 40 000 Ft tagdíjat fizet.
3. Az évente megrendezésre kerülő ÉMNÖSZ közgyűlésen a Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, vagy meghatalmazással megbízott személye egy szavazati joggal rendelkezik.
4. A megállapodó felek kölcsönösen informálják egymást tevékenységükről, rendezvényeikről, eredményeikről.
5. Az ÉMNÖSZ rendszeresen elküldi e-mailben hírleveleit, mely a német nemzetiséggel kapcsolatos híreket, információkat tartalmazza. A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat a kapott információkat továbbítja a helyi német közösség tagjainak, a civil szervezetek vezetőinek és a nemzetiségi oktatási intézmények német munkaközösségeinek. A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke tájékoztatja az ÉMNÖSZ-t a helybeli német nemzetiséget érintő hírekről, eseményekről, rendezvényekről.
6. A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat elismeri az ÉMNÖSZ hatályos Alapszabályában ismertetett és képviselt célokat, azok megvalósításáért együtt cselekszik és lép fel.
7. A Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat az ÉMNÖSZ rendezvényein – lehetőségei szerint – képviselteti magát és azok megvalósításában szükség szerint részt vállal.
8. Az ÉMNÖSZ a Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényein – lehetőségei szerint – képviselteti magát és a közös programok megvalósításában részt vállal.
9. Az együttműködési megállapodást a megállapodó felek törvényes képviselői írják alá, érvényessége 1 év.

Szigetcsép, 2025.02.03.



P.H.

Észak-Magyarországi Német
Önkormányzatok Szövetsége, Egyesület



Együttműködési Szerződés

Mely létrejött egyrészről: a

Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 2.

Adószám: 16797415-1-13

Képviseli: Márty János József elnök

Másrészről: a

CSÍP Szigetcsépi Német Hagyományörző Énekkar

2317 Szigetcsép, Fő tér 11.

Adószám: 18712081

Képviseli: Lázár-Nonn Edit csoportvezető

Az együttműködési szerződést aláíró szervezetek vezetői a következőkben állapodtak meg:

1.) A Szervezetek vezetősége és tagsága saját elhatározásukból baráti, kulturális együttműködési kapcsolatot létesítenek egymással és kölcsönösen támogatják egymást a következő területeken:

- egymás munkájának, tevékenységének megismerése
- hagyományok, tradíciók ápolása, őrzése, átadása a fiatalságnak
- kulturális kapcsolatok létesítése, szélesítése
- közös rendezvények és találkozók szervezése
- egymás segítése
- tapasztalatok, vélemények rendszeres cseréje

2.) Az együttműködési szerződést a Szervezetek az aláírás napjától határozatlan időre kötik.

3.) Az együttműködési szerződés 3 eredeti példányban készült.



Szigetcsép, 2025. február 11.

Együttműködési Szerződés

Mely létrejött egyrészről: a

Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 67.

Képviseli: Márutz János elnök

Másrészről: a

Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 1-3.

Képviseli: Süki Judit Intézményvezető

Az együttműködési szerződést aláíró szervezetek vezetői a következőkben állapodtak meg:

1.) A *Szervezetek* vezetősége és tagsága saját elhatározásukból baráti, kulturális együttműködési kapcsolatot létesítenek egymással és kölcsönösen támogatják egymást a következő területeken:

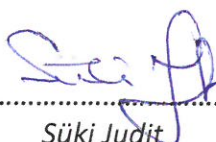
- egymás munkájának, tevékenységének megismerése
- hagyományok, tradíciók ápolása, őrzése, átadása a fiatalságnak
- kulturális kapcsolatok létesítése, szélesítése
- közös rendezvények és találkozók szervezése
- egymás segítése
- tapasztalatok, vélemények rendszeres cseréje

2.) Az együttműködési szerződést a *Szervezetek* az aláírás napjától határozatlan időre kötik.

3.) Az együttműködési szerződés 3 eredeti példányban készült.

Szigetcsép, 2025. március 07.

**Szigetcsépi Általános Iskola
Alapfokú Művészeti Iskola**



Süki Judit
intézményvezető



**Szigetcsépi Német Nemzetiségi
Önkormányzat**



Márutz János
elnök



Együttműködési Szerződés

Mely létrejött egyrészről: a

Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 2.

Adószám: 16797415-1-13

Képviseli: Mártz János József elnök

Másrészről: a

Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola Táncsoportja

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 1-3.

Képviseli: Asókné Telek Katalin csoportvezető

Az együttműködési szerződést aláíró szervezetek vezetői a következőkben állapodtak meg:

1.) A *Szervezetek* vezetősége és tagsága saját elhatározásukból baráti, kulturális együttműködési kapcsolatot létesítenek egymással és kölcsönösen támogatják egymást a következő területeken:

- egymás munkájának, tevékenységének megismerése
- hagyományok, tradíciók ápolása, őrzése, átadása a fiatalságnak
- kulturális kapcsolatok létesítése, szélesítése
- közös rendezvények és találkozók szervezése
- egymás segítése
- tapasztalatok, vélemények rendszeres cseréje

2.) Az együttműködési szerződést a *Szervezetek* az aláírás napjától határozatlan időre kötik.

3.) Az együttműködési szerződés 3 eredeti példányban készült.

Szigetcsép, 2025. március 07.



Asókné Telek Katalin
Szigetcsépi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola Táncsoportja



Együttműködési Szerződés

Mely létrejött egyrészről: a

Szivárvány-Szigetcsép Nyugdíjas Klub

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 67.

Képviseli: Selmeczyné Bene Anna elnök

Másrészről: a

Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat

2317 Szigetcsép, Szabadság utca 67.

Képviseli: Mártz János elnök

Az együttműködési szerződést aláíró szervezetek vezetői a következőkben állapodtak meg:

1.) A Szervezetek vezetősége és tagsága saját elhatározásukból baráti, kulturális együttműködési kapcsolatot létesítenek egymással és kölcsönösen támogatják egymást a következő területeken:

- egymás munkájának, tevékenységének megismerése
- hagyományok, tradíciók ápolása, őrzése, átadása a fiatalságnak
- kulturális kapcsolatok létesítése, szélesítése
- közös rendezvények és találkozók szervezése
- egymás segítése
- tapasztalatok, vélemények rendszeres cseréje

2.) Az együttműködési szerződést a Szervezetek az aláírás napjától határozatlan időre kötik.

3.) Az együttműködési szerződés 3 eredeti példányban készült.

Szigetcsép, 2025. március 07.

**Szivárvány-Szigetcsép
Nyugdíjas Klub**

Selmeczyné Bene Anna
elnök

**Szigetcsépi Német Nemzetiségi
Önkormányzat**



EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Mely létrejött a Szigetcsépi Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Szigetcsépi Szerb Nemzetiségi Önkormányzat között.

Az együttműködés célja a magyarországi német és szerb kulturális élet sokszínűségének elmozdítása.


Minél jobban megismerni egymás munkáját és összhangot teremteni a szigetcsépi programok és célok között.


Kulturális rendezvényeken való közös részvétel, programok szervezése a fiatalok bevonásával, aktív közreműködésével, a nemzeti és vallási identitás megőrzése, az anyanyelvi kommunikáció, a hagyományápolás, a történelmi múlt helyi kulturális örökségeinek ápolása, a szabadidő hasznos eltöltése.

A konkrét programok megszervezését a település kulturális kerekasztal havi összejövetelén egyeztetik és alakítják az éves programterv alapján.

Szigetcsép, 2025. 03. 25.


Szigetcsépi Szerb
Nemzetiségi Önkormányzat
elnöke


Szigetcsépi Német
Nemzetiségi Önkormányzat
elnöke


Ellenjegyezte: Katona Éva
jegyző